

## Preface

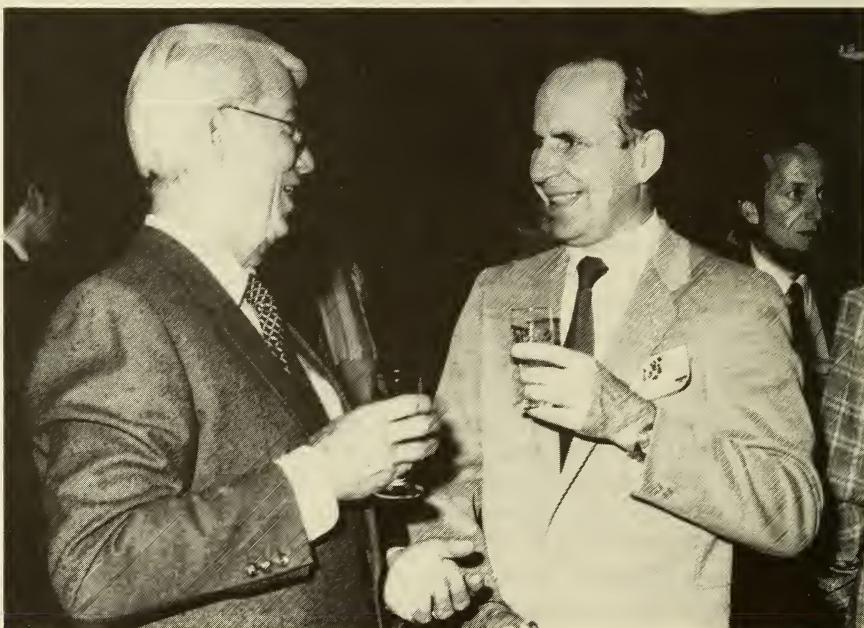
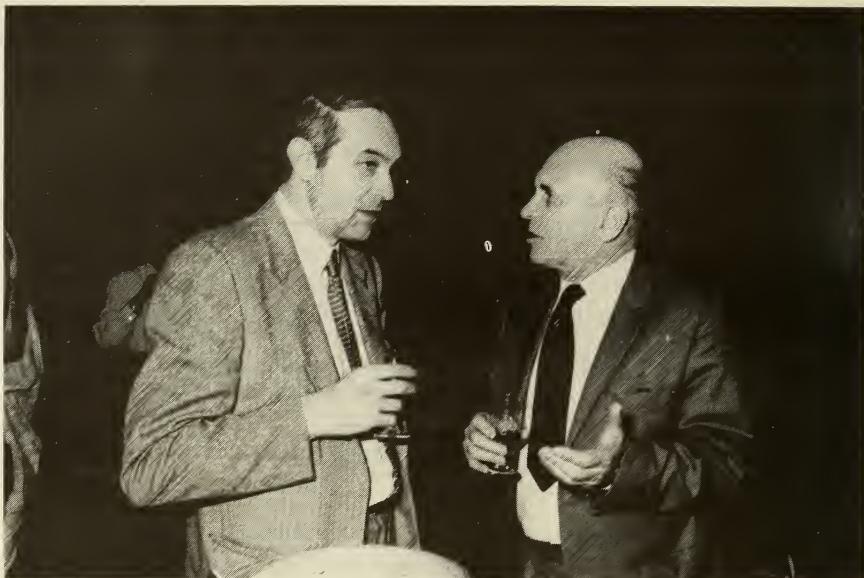
Six years have passed since the 5th European Congress of Lepidopterology was held in Budapest, Hungary. The Congress organisers planned to publish the Proceedings in Hungary. However, for various reasons, this could not be realised. In 1990, the unedited manuscripts were sent in two batches to Mr. de Bros in the hope that they could be published in *Nota lepidopterologica*. Due to the special circumstances, the paper by the late Dr. J. Kyrki on Yponomeutoid classification was published immediately (*Nota lepid.* 13(1) : 28-42). When I took over the editorship in 1991, I sent a letter to all authors to ask whether they still wished their manuscripts to be published. The result was that 11 authors still considered their papers to be of interest and these are published in this supplement.

In April 1984, the 4th European Congress of Lepidopterology was held at Wageningen, The Netherlands. Again, the organisers were never able to publish the Proceedings. Some papers from this Congress have since been resubmitted to the Editor of this journal by the authors and have been published. However, two of these have still not been published and are therefore included here with the Budapest Proceedings.

## Geleitwort

Sechs Jahre sind seit dem 5. Europäischen Kongress für Lepidopterologie (Budapest, Ungarn) vergangen. Die Organisatoren des Kongresses planten, die Verhandlungsberichte in Ungarn zu drucken. Aus verschiedenen Gründen konnte dies nicht durchgeführt werden. 1990 wurden die unedierten Manuskripte in zwei Teilen an Herrn de Bros gesandt, in der Hoffnung, sie in *Nota lepid.* zu publizieren. Aus speziellen Gründen wurde das Manuskript des verstorbenen Dr. J. Kyrki über die Klassifikation der Yponomeutoidea sofort veröffentlicht (*Nota lepid.* 13(1) : 28-42). Als ich 1991 Redaktor von *Nota* wurde, habe ich alle Autoren angefragt, ob sie ihr Manuskript noch immer zu veröffentlichen wünschen. Insgesamt 11 Autoren bejahten diese Frage, deshalb erscheint jetzt dieses Supplement.

Im April 1984 wurde der 4. Europäische Kongress für Lepidopterologie in Wageningen, Niederlande, durchgeführt. Wiederum konnten die Organisatoren die Verhandlungsberichte nicht veröffentlichen. Einige der an diesem Kongress präsentierten Arbeiten konnten in der Zwischenzeit in *Nota* publiziert werden. Die zwei noch verbliebenen Arbeiten werden in diesem Supplement gedruckt.



Convivial discussions at the official reception.

Top : SEL President Emilio Balletto (I) and Dalibor Povolný (CS).  
Bottom : Ernst Traugott-Olsen (E) and Reinhard Gaedike (form. GDR)



Some of the participants of the 5th European Congress of Lepidopterology.  
In the front row : Emmanuel de Bros, former editor of *Nota lepidopterologica*.  
Additional photographs appeared in *Nota lepid.* 9 : 147 (1986).

### Avant-propos

Six ans déjà ont passé depuis le 5ème Congrès Européen de Lépidoptérologie à Budapest, en Hongrie. Les organisateurs de ce congrès avaient prévu de publier les comptes-rendus des conférences en Hongrie ; pour diverses raisons, cela n'a malheureusement pas été fait. En 1990, M. de Bros a donc reçu en deux paquets les manuscrits, non édités, pour publication dans *Nota lepidopterologica*. Parmi ceux-ci, vu la situation spéciale, le travail de feu le Dr. J. Kyrki sur la classification des Yponomeutoidea fut immédiatement publié (*Nota lepid.* 13 : 28-42). En 1991, reprenant la rédaction de *Nota lepid.*, j'ai envoyé à tous les auteurs une lettre pour leur demander s'ils désiraient encore que leurs manuscrits soient publiés. Résultat : Onze d'entre eux ont estimé que leur travail gardait son intérêt : ce sont les articles publiés dans le présent supplément.

En avril 1984, le 4ème Congrès Européen de Lépidoptérologie s'est tenu à Wageningen, aux Pays-Bas. Là aussi, les organisateurs n'étaient pas parvenu à publier les comptes-rendus. Or, depuis lors, quelques-uns des travaux de ce congrès ont été resoumis à notre rédaction par leurs auteurs et publiés dans notre revue. Deux de ceux-ci, qui n'avaient pas encore été publiés, sont joints aux présents comptes-rendus de Budapest.

Steven Whitebread

# ZOBODAT - [www.zobodat.at](http://www.zobodat.at)

Zoologisch-Botanische Datenbank/Zoological-Botanical Database

Digitale Literatur/Digital Literature

Zeitschrift/Journal: [Nota lepidopterologica](#)

Jahr/Year: 1992

Band/Volume: [Supp\\_3](#)

Autor(en)/Author(s): Redaktion

Artikel/Article: [Preface Geleitwort 2-5](#)